

BILLS, liste des—*Suite.*

195, 196 ; sir M. Howell, 196 ; sur l'article 3e, l'hon. M. Scott, 196 ; rapport du comité, l'hon. M. Young, 196 ; 3e lecture, sur motion de l'hon. M. Scott, 282.

(13) Acte modifiant l'Acte des élections fédérales contestées, 1re lecture, motion pour, l'hon. M. Scott, 187 ; 2e lecture et remarques, l'hon. M. Scott, 231—Examen des articles en comité—Article 2—Remarques, l'hon. M. Scott, 273 ; sir M. Howell, 273 ; rapport du comité, l'hon. M. Lougheed, 273 ; 3e lecture, 277.

(15) Acte modifiant l'Acte des élections fédérales, 1900, 1re lecture, motion pour, l'hon. M. Ferguson, 207 ; 2e lecture, et remarques, 278—Examen des articles en comité, l'hon. M. DeBoucherville, 286 ; sir M. Howell, 287 ; l'hon. M. Ferguson, 287 ; l'hon. M. Landerkin, 287, 288.

(17) Acte facilitant l'accommodement des différends entre les compagnies de chemins de fer et leurs employés, 1re lecture, motion pour, l'hon. M. Scott, 207 ; 2e lecture et remarques, l'hon. M. Scott, 283 à 286 ; l'hon. M. Macdonald (C.A.) 283, 285 ; l'hon. M. Ferguson, 284 ; l'hon. M. Lougheed, 284 ; sir M. Howell, 285 ; l'hon. M. Gibson, 286 ; examen des articles en comité, l'hon. M. Scott, 411, 414, 415, 421, 423, 426, 429, 430, 431, 432, 433, 435 ; sir M. Howell, 411, 412, 413, 414, 417, 419, 420, 421, 422, 423, 426, 427, 428, 429, 431, 432, 433, 435 ; l'hon. M. McMullen, 415, 416, 421, 431, 432, 434 ; l'hon. M. Dandurand, 418, 419, 420, 426, 429 ; l'hon. M. McMillan, 419 ; l'hon. M. de Boucherville, 421 ; l'hon. M. Béique, 421, 426, 427, 429, 433, 434, 435 ; l'hon. M. Power (Président) 422, 423, 426, 429, 430, 431 ; l'hon. M. Lougheed, 423, 424, 425, 432, 433, 434, 435 ; l'hon. M. Templeman, 428, 429 ; l'hon. M. Landry, 429 ; l'hon. M. Vidal, 429, 431 ; l'hon. M. Bernier, 429 ; l'hon. M. Ferguson, 430, 431, 432, 434 ; l'hon. M. Ellis, 431 ; l'hon. M. Macdonald (C.A.) 435 ; rapport du comité, l'hon. M. Fulford, 435 ; reprise de l'examen des articles en comité, l'hon. M. Scott, 463, 464, 465, 466, 469, 470, 471, 472, 473 ; sir M. Howell, 463, 464, 474 ; l'hon. M. Lougheed, 463 ; l'hon. M. McMullen, 463, 466, 469, 470, 472, 473 ; l'honorable M. Macdonald (C.A.) 464, 460 ; l'hon. M. Macdonald (Cap-Breton) 469, 470 ; l'hon. M. Gibson, 465, 467, 468, 471, 472, 473 ; l'hon. M. Vidal, 466, 467 ; l'hon. M. Casgrain (de Lanaudière) 466, 467, 469 ; l'hon. M. Wood, 468 ; l'hon. M. Ellis, 471 ; rapport du comité, l'hon. M. Fulford, 474 ; 3e lecture sur motion de l'hon. M. Scott, 484 ; examen des amendements de la Chambre des communes, l'hon. M. Scott, 566 ; sir

BILLS, liste des—*Suite.*

M. Howell, 566 ; prise en considération des amendements des Communes, l'hon. M. Scott, 595 ; l'hon. M. McMullen, 596 ; le Président, 596 ; sir M. Howell, 596.

(21) Acte à l'effet de modifier et consolider la loi concernant les chemins de fer—1re lecture, motion pour, l'hon. M. Scott, 844 ; sur l'ajournement de la 2e lecture, l'hon. M. Landry, 857 ; l'hon. M. Scott, 857 ; l'hon. M. Lougheed, 857 ; 2e lecture, motion pour, et remarques, l'hon. M. Scott, 875, 876, 877, 878, 879 ; l'hon. M. Forget, 877 ; sir M. Howell, 877, 878, 879 ; l'hon. M. Sullivan, 879 ; l'hon. M. Dandurand, 879 ; l'hon. M. Bernier, 880 ; examen des articles en comité, l'hon. M. Scott, 891, 892, 894, 895, 896, 898, 899, 900, 901, 902, 904, 905, 906, 907 ; l'hon. M. Landry, 891, 898, 899 ; l'hon. M. Béique, 892, 894, 897, 898, 903, 904, 905, 906, 908 ; l'hon. M. Lougheed, 892, 895, 897, 901, 902, 904, 906 ; sir M. Howell, 892, 899, 900, 902, 906, 907 ; l'hon. M. Young, 892, 898, 901, 902, 903, 907 ; l'hon. M. Wood, 892, 893 ; l'hon. M. Power (Président) 895, 896, 898, 899, 900, 902, 903, 904, 905, 906, 907, 908 ; l'hon. M. Ferguson, 896, 897, 899, 901, 907 ; l'hon. M. Perley, 896, 898 ; l'hon. M. Dandurand, 896, 897, 898, 903, 904, 905, 907, 908 ; l'hon. M. Cloran, 897, 898, 904 ; l'hon. M. Macdonald (I.P.-E.) 897, 899 ; l'hon. M. Poirier, 898, 903 ; l'hon. M. Watson, 899 ; 900, 904 ; l'hon. M. Casgrain (de Lanaudière) 899, 902, 905, 908 ; l'hon. M. Ellis, 902 ; l'hon. M. Frost, 903 ; rapport du comité, l'hon. M. Lougheed, 908.

— Reprise de l'examen en comité, l'hon. M. Power (Président) 909, 910, 911, 912, 913, 914, 915, 916, 917, 918, 923, 924, 925, 926, 928 ; l'hon. M. Scott, 909, 910, 911, 912, 914, 916, 917, 918, 919, 920, 921, 923, 924, 926, 927, 928, 929 ; l'hon. M. Béique, 909, 910, 911, 912, 913, 914, 916, 919, 920, 921, 922, 923, 924, 925, 926, 927, 929 ; l'hon. M. Dandurand, 910, 915, 916, 918, 920, 921, 923, 927 ; l'hon. M. Lougheed, 910, 911, 912, 913, 914, 915, 916, 917, 921, 923, 924, 926, 929 ; l'hon. M. Kerr (Toronto) 910, 911, 915, 916, 917, 919, 920, 923, 925, 927, 928 ; sir M. Howell, 911, 912, 913, 915, 918, 920, 925, 927 ; l'hon. M. McMullen, 911, 917, 918, 919, 920, 924, 926 ; l'hon. M. McGregor, 912 ; l'hon. M. Baker, 914 ; l'hon. M. Poirier, 915, 919, 928 ; l'hon. M. Casgrain (de Lanaudière) 917, 919, 921, 924, 926, 927, 928, 929 ; l'hon. M. Ferguson, 918 ; l'hon. M. Young, 921 ; l'hon. M. Bolduc, 922, 924 ; l'hon. M. Cloran, 923 ; l'hon. M. Ellis, 927, 928 ; l'hon. M. David, 927, 929 ; rapport du comité, l'hon. M. Young, 929.